

# 日本語能力調査書

## Proficiency in Japanese Language (Self-evaluation Sheet)

|                 |                            |   |             |
|-----------------|----------------------------|---|-------------|
| 氏名<br>Full Name | フリガナ Furigana              |   |             |
|                 | 漢字 In Chinese Characters 姓 | 名   |             |
|                 | ローマ字 In Roman Letters      |   |             |
|                 | Family name                | First name  | Middle name |
| 国籍 Nationality  | 母語 Native language         | 学習した外国語（日本語以外）<br>Foreign languages you learned except Japanese |             |

### 日本語学習歴 Record of the Japanese Language Learning

| 学校・機関名<br>Name of Institution | 所在地<br>Location        | 期間 Period |                      | 時間数/週<br>hours / week |
|-------------------------------|------------------------|-----------|----------------------|-----------------------|
|                               |                        | 自 From    | 至 To                 |                       |
|                               |                        |           |                      |                       |
|                               |                        |           |                      |                       |
|                               |                        |           |                      |                       |
|                               |                        |           |                      |                       |
| 使用教科書 Textbooks used          | 自 from 巻 vol./ページ page |           | 至 to 巻 vol./ページ page |                       |
|                               |                        |           |                      |                       |

### 日本語能力 Competency of your Japanese Language

日本語能力を自己評価の上、該当欄に√印を記入すること。

Evaluate your level and check (√) where appropriate in the following blanks.

|               | 優<br>Excellent | 良<br>Good | 可<br>Fair | 不可<br>Poor | 能力なし<br>No knowledge |
|---------------|----------------|-----------|-----------|------------|----------------------|
| 話す力 Speaking  |                |           |           |            |                      |
| 聞く力 Listening |                |           |           |            |                      |
| 書く力 Writing   |                |           |           |            |                      |
| 読む力 Reading   |                |           |           |            |                      |

できることには○、できないことには×をつけなさい。

If you can do the following in Japanese, please put ○ in the blanks. If not, please put ×.

|  |  |
|--|--|
|  | 1 かんたんなあいさつが言える (例 example こんにちは。ありがとうございます。どういたしまして。<br>Can speak basic greetings (e.g. hello, thank you, you're welcome)                           |
|  | 2 かんたんな買物の言葉が使える (例 example いくらですか。これを下さい。)<br>Can use basic shopping words (e.g. how much is this, this please)                                     |
|  | 3 ひらがなを読んだり書いたりできる<br>Can read and write hiragana  |
|  | 4 かたかなを読んだり書いたりできる<br>Can read and write katakana  |
|  | 5 友達とかんたんな会話ができる (例 example きのはさむかったです。勉強しなければなりません。)<br>Can converse with a friend with simple sentences (e.g. it was cold yesterday, I must study) |
|  | 6 漢字を300ぐらい読んだり書いたりできる<br>Can read and write about 300 kanji   |
|  | 7 漢字を500ぐらい読んだり書いたりできる<br>Can read and write about 500 kanji   |
|  | 8 人にもものを頼んだり電話をかけたりすることができる<br>Can request things from others; can make phone calls  |
|  | 9 自分の町や国のことを説明することができる<br>Can talk about your own country  |
|  | 10 自分の専攻や将来の計画について話すことができる<br>Can talk about your major and your plans for the future  |
|  | 11 手紙や日記を書くことができる<br>Can write a letter or diary   |
|  | 12 ラジオやテレビのニュースが半分ぐらいわかる<br>Can understand about half of Japanese radio or television news   |
|  | 13 辞書を使えば新聞の記事が読める<br>Can read a newspaper if you use a dictionary   |
|  | 14 自分の専門分野に関して議論することができる<br>Can debate about your field of expertise   |
|  | 15 短いレポートが書ける<br>Can write a short report  |

上記の通り相違ありません。

I certify that the information given in this sheet is complete and accurate to the best of my knowledge.

日付 Date \_\_\_\_\_ 志願者署名 Signature of Applicant \_\_\_\_\_  
20xx / mm / dd